

Vu l'arrêté ministériel du 12 mai 1978 pris en application des articles 5, 6, 8, 9 et 12 de l'arrêté royal précité du 23 mars 1977;

Vu l'arrêté ministériel du 12 mai 1978 définissant « la sécurité requise » mentionnée à l'article 7 de l'arrêté royal du 23 mars 1977 précité;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa premier, tel qu'il a été remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que la nécessité d'assurer la sécurité justifie d'invoquer l'urgence;

Vu l'urgence,

Arrête :

**Article 1er.** L'application de l'article 4 de l'arrêté ministériel du 12 mai 1978, définissant « la sécurité requise » mentionnée à l'article 7 de l'arrêté royal du 23 mars 1977, est suspendue jusqu'au 30 juin 1982.

**Art. 2.** La première page de l'annexe II de l'arrêté ministériel du 12 mai 1978 pris en application des articles 5, 6, 8, 9 et 12 de l'arrêté royal du 23 mars 1977 est complétée, pour ce qui concerne la Belgique, par le tableau suivant :

Laboratoire d'essai pour la sécurité du matériel électrique, rue J.A. De Mot 30, B-1040 Bruxelles.

Gelet op het ministerieel besluit van 12 mei 1978 genomen in toepassing van artikel 5, 6, 8, 9 en 12 van voormeld koninklijk besluit van 23 maart 1977;

Gelet op het ministerieel besluit van 12 mei 1978 ter bepaling van de « vereiste veiligheid » vermeld in artikel 7 van voormeld koninklijk besluit;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de noodzakelijkheid voor de veiligheid te zorgen het inroepen van de dringende noodzakelijkheid verantwoordt;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

**Artikel 1.** De toepassing van het artikel 4 van het ministerieel besluit van 12 mei 1978 ter bepaling van de « vereiste veiligheid » vermeld in artikel 7 van het koninklijk besluit van 23 maart 1977, wordt opgeschort tot 30 juni 1982.

**Art. 2.** De eerste bladzijde van bijlage II tot het ministerieel besluit van 12 mei 1978 genomen in toepassing van artikels 5, 6, 8, 9 en 12 van het koninklijk besluit van 23 maart 1977, wordt, wat België betreft, aangevuld met de hiernavolgende tabel :

Proeflaboratorium voor de veiligheid van het elektrisch materieel, J.A. De Motstraat 30, B-1040 Brussel.

	Symbool — Symbole	Benaming van het merk — Nom de la marque	Toepassing — Application
1	A — S E V — Z.	Veiligheidsmerk — Marque de sécurité	Elektrisch materieel — Materiel électrique

Bruxelles, le 17 novembre 1981.

W. CLAES

F. 81 — 2241

**14 DECEMBRE 1981.** — Arrêté ministériel complétant l'arrêté ministériel du 6 octobre 1981 relatif à la prise de terre, pris en exécution de l'article 69 du Règlement général sur les installations électriques approuvé par l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire ledit Règlement pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques,

Vu l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire le Règlement général sur les installations électriques pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique, notamment l'article 69;

Vu l'arrêté ministériel du 6 octobre 1981 relatif à la prise de terre, pris en exécution de l'article 69 du Règlement général sur les installations électriques approuvé par l'arrêté royal du

Brussel, 17 november 1981.

W. CLAES

N. 81 — 2241

**14 DECEMBER 1981.** — Ministerieel besluit ter aanvulling van het ministerieel besluit van 6 oktober 1981 betreffende de aardelektrode, genomen in uitvoering van artikel 69 van het Algemeen Reglement op de elektrische installaties goedgekeurd bij het koninklijk besluit van 10 maart 1981 waarbij bedoeld Algemeen Reglement bindend wordt verklaard voor de huis-houdelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 10 maart 1981 waarbij het Algemeen Reglement op de elektrische installaties voor de huis-houdelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie bindend wordt verklaard, inzonderheid artikel 69;

Gelet op het ministerieel besluit van 6 oktober 1981 betreffende de aardelektrode, genomen in uitvoering van artikel 69 van het Algemeen Reglement op de elektrische installaties, goed-

10 mars 1981 rendant obligatoire ledit Règlement pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa premier, tel qu'il a été remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que la nécessité d'assurer la sécurité justifie d'invoquer l'urgence;

Vu l'urgence,

Arrêté :

**Article unique.** Il est ajouté à l'arrêté ministériel du 6 octobre 1981 relatif à la prise de terre, pris en exécution de l'article 69 du Règlement général sur les installations électriques approuvé par l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire ledit Règlement pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique, un article 10, libellé comme suit :

« Article 10. Les dispositions du 2e alinéa de l'article 7 sont d'application à dater du 1er juillet 1982. »

Bruxelles, le 14 décembre 1981.

W. CLAES

F. 81 — 2242

14 DECEMBRE 1981. — Arrêté ministériel relatif à l'installation de radiateurs électriques à accumulation, pris en exécution de l'article 11 du Règlement général sur les installations électriques approuvé par l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire ledit Règlement pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques,

Vu l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire le Règlement général sur les installations électriques pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique, notamment l'article 11;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa premier, tel qu'il a été remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que la nécessité d'assurer la sécurité justifie d'invoquer l'urgence;

Vu l'urgence,

Arrêté :

**Article unique.** Les radiateurs électriques à accumulation, installés à partir du 1er avril 1982, respectent les normes suivantes :

la norme NBN C 73-335, fascicule I et l'addendum I, relatifs à la sécurité des appareils électrodomestiques et analogues — règles générales;

la norme NBN C 73-255 relative aux règles particulières pour les appareils de chauffage de locaux, à accumulation.

Bruxelles, le 14 décembre 1981.

W. CLAES

gekeurd bij het koninklijk besluit van 10 maart 1981 waarbij bedoeld Algemeen Reglement bindend wordt verklaard voor de huishoudelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de noodzakelijkheid voor de veiligheid te zorgen het inroepen van de dringende noodzakelijkheid verantwoordt;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

**Enig artikel.** Aan het ministerieel besluit van 6 oktober 1981 betreffende de aardelektrode, genomen in uitvoering van artikel 69 van het Algemeen Reglement voor de elektrische installaties, goedgekeurd bij het koninklijk besluit van 10 maart 1981 waarbij bedoeld Reglement bindend wordt verklaard voor de huishoudelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie, wordt een artikel 10 toegevoegd dat als volgt luidt :

« Artikel 10. De bepalingen van de tweede alinea van artikel 7 zijn van toepassing vanaf 1 juli 1982. »

Brussel, 14 december 1981.

W. CLAES

N. 81 — 2242

14 DECEMBER 1981. — Ministerieel besluit betreffende de installatie van elektrische radiators met accumulatie, genomen in uitvoering van artikel 11 van het Algemeen Reglement op de elektrische installaties, goedgekeurd bij het koninklijk besluit van 10 maart 1981, waarbij bedoeld Algemeen Reglement bindend wordt verklaard voor de huishoudelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 10 maart 1981, waarbij het Algemeen Reglement op de elektrische installaties voor de huishoudelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie bindend wordt verklaard, inzonderheid artikel 11;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de noodzakelijkheid voor de veiligheid te zorgen het inroepen van de dringende noodzakelijkheid verantwoordt;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

**Enig artikel.** De elektrische radiators met accumulatie geïnstalleerd vanaf 1 april 1982, beantwoorden aan de volgende normen :

de norm NBN C73-335, deel I en addendum I, betreffende de veiligheid van de toestellen voor huishoudelijk en aanverwant gebruik — algemene regels.

de norm NBN C73-255 betreffende de bijzondere voorschriften voor accumulatieverwarmingstoestellen voor lokalen.

Brussel, 14 december 1981.

W. CLAES